

Inhaltsverzeichnis

	Vorwort	IX
1.	Einleitung	1
1.1.	Allgemeines	1
1.2.	Ziel der Arbeit	3
1.3.	Forschungsstand	5
1.4.	Zum Begriff 'Anglizismus'	7
1.5.	Lexikalische Entlehnungsart	10
1.5.1.	Allgemeines	10
1.5.2.	Äußeres Lehnwort	10
1.5.2.1.	Fremdwort und Lehnwort	11
1.5.2.2.	Scheinentlehnungen	12
1.5.2.2.1.	Lehnveränderungen	13
1.5.2.2.2.	Lexikalische Scheinentlehnungen	14
1.5.2.2.3.	Semantische Scheinentlehnungen	14
1.5.2.3.	Mischkomposita	14
1.5.3.	Inneres Lehnwort	15
1.6.	Der SPIEGEL und die "SPIEGEL-Sprache"	16
1.6.1.	Allgemeines	16
1.6.2.	"SPIEGEL-Sprache"	18
1.6.3.	SPIEGEL-Leser	20
2.	Zur Häufigkeit der Anglizismen	25
2.1.	Das Corpus und Grundsätze der Auszählung	25
2.2.	Häufigkeiten (absolut und pro Seite)	26
2.3.	Häufigkeit nach Wortarten	28
2.4.	Häufigkeit nach Kommunikationsbereichen	30
2.4.1.	Außen- und Innenpolitik	30
2.4.2.	Wirtschaft und Finanzen	31
2.4.3.	Wissenschaft und Technik	31
2.4.4.	Sport	32
2.4.5.	Kultur und Bildungswesen	32
2.4.6.	Werbung und Anzeigen	33
2.4.7.	Übersicht über die Ergebnisse	34
2.5.	Die häufig gebrauchten Anglizismen	36

3^	Zur Bedeutung der Anglizismen	45
3.1.	Allgemeines	45
3.2.	Anglizismen mit deutscher Entsprechung	47
3.3.	Anglizismen ohne deutsche Entsprechung	73
3.4.	Wortfelder und Anglizismen	89
3.5.	Bedeutungsveränderung der Anglizismen	94
3.6.	Bedeutungsübertragung der Anglizismen	112
jL	Zu den stilistischen Wirkungen der Anglizismen	118
4.1.	Allgemeines	118
4.2.	Lokalkolorit	119
4.3.	Sprachökonomie	123
4.4.	Ausdrucksvariation	126
4.5.	Euphemismus	131
4.6.	Pädagogischer Aspekt	133
5.	Zur Wortbildung der Anglizismen	136
5.1.	Kompositionen	136
5.1.1.	Gebrauch des Bindestrichs	147
5.2.	Abkürzungswörter	150
6.	Zur Integration der Anglizismen	153
6.1.	Allgemeines	153
6.2.	Das Genus der substantivischen Anglizismen	153
6.3.	Zur Flexion der Anglizismen	159
6.3.1.	Die Pluralform der substantivischen Anglizismen	159
6.3.2.	Die Deklination der substantivischen Anglizismen	161
6.3.3.	Die Konjugation der verbalen Anglizismen	161
6.3.4.	Die Flexion der adjektivischen Anglizismen	162
6.4.	Schreibweise	162
7.	Zusammenfassung	166
	Literaturverzeichnis	171
	Wörterbücher und Nachschlagewerke (mit Auflösung der Siglen)	171
	Monographien und Aufsätze	173
	Wortindex	181
	Sachregister	235